

CLASSE PREPARATOIRE ECG (Maths Appli) ESPAGNOL

Professeur : A. RODRIGUEZ

Vous vous disposez à intégrer une Classe Préparatoire Economique et Commerciale. Félicitations !

Outre le plaisir que vous pourriez éprouver à parler et à étudier l'espagnol, il vous faudra acquérir une connaissance solide des enjeux du monde hispanique.

Ainsi, dans l'optique de la préparation aux épreuves de concours, vous devrez non seulement vous tenir informés de l'actualité mais aussi consolider des compétences d'analyse, d'esprit critique et d'expression écrite et orale.

Vous serez également amenés à faire des traductions (versions et thèmes), ce qui implique de développer la correction et la richesse linguistiques.

Le niveau de langue attendu pour les concours est très élevé, c'est pourquoi il est impératif que les connaissances de base (grammaticales et lexicales) soient parfaitement maîtrisées.

Voici quelques conseils et consignes de travail pour préparer au mieux votre rentrée :

- Vous devrez impérativement avoir révisé les **conjugaisons** (verbes réguliers et irréguliers, à tous les modes et tous les temps). Leur maîtrise constitue un prérequis. Vous vous attendrez à un contrôle exhaustif dès la rentrée. Le *Précis de grammaire* indiqué dans la bibliographie pourra vous être utile pour ces révisions.
- Revoyez vos cours d'espagnol des années précédentes en élaborant des fiches de lexique thématique. Profitez-en pour revoir tous les principaux points de **grammaire** (par exemple, les emplois de *ser/estar*, l'utilisation des prépositions *por/ para*, les traductions de « devenir » ou encore l'obligation personnelle et impersonnelle, ...).
Procurez-vous également un petit répertoire ou un carnet pour y noter les faits de langue étudiés en cours.
- Il serait bon de **parler** (prononcer, articuler, répéter, lire à voix haute) et **écouter** l'espagnol de façon très régulière. L'idéal serait de bénéficier d'un séjour en immersion dans un pays hispanophone. Autrement, vous pouvez, par exemple, regarder et écouter des médias (résumé des informations en 4 minutes que propose la chaîne espagnole RTVE : <http://www.rtve.es/noticias/telediario-en-4> ou la radio espagnole [Cadena SER](#) ou [Radio Nacional de España](#), entre autres).
- Familiarisez-vous avec la situation géopolitique des pays de l'espace hispanophone dans le monde (ainsi que les capitales et les noms des présidents en exercice). Vous devrez aussi bien connaître les communautés autonomes que compte l'Espagne (situation géographique, capitale...).
- Pour vous entraîner, traduisez les phrases suivantes (nous les corrigerons à la rentrée) :

- Il y a deux jours, la secrétaire de Monsieur Carrillo m'a téléphoné pour me demander d'annuler le rendez-vous du 15 juin.*
- Si vous aviez besoin d'argent, je pourrais vous prêter dix mille euros pour une période de six à neuf mois.*
- Pour un homme d'affaires, l'avion est le moyen le plus rapide pour aller dans un pays étranger.*

Soyez donc attentifs, curieux et ouverts. **Lisez** régulièrement la presse, n'hésitez pas à visionner des séries ou des films espagnols ou latino-américains, à écouter des musiques et aussi à lire des romans, des nouvelles ou des revues en version originale.

Profitez aussi de vos vacances car une année chargée mais passionnante vous attend.

BIBLIOGRAPHIE

OBLIGATOIRE :

- *Le vocabulaire espagnol, Économie, Politique, Société*, Marc Lazcano, ARMAND COLIN
- *Précis de civilisation espagnole et ibéro-américaine du XXème siècle à nos jours avec cartes mentales*, C. Poux, C. Anzemberger, ELLIPSES, 2018
- *BLED Espagnol, Etudes Supérieures*, Pierre Gerboin, Hachette Education

CONSEILLÉE :

- *El arte de conjugar en español* (Bescherelle)
- *Précis de grammaire espagnole*, Pierre Gerboin, Christine Leroy, HACHETTE EDUCATION
- *Lexique essentiel de l'espagnol*, Monica Dorange, Ellipses
- *Le mot et l'idée 2*, Eric Freysselinard, Ophrys
- *Civilisation espagnole*, Martine Jullian, Hachette Supérieur
- *Civilisation espagnole et hispano-américaine*, Monica Dorange, Hachette Education

LECTURES RECOMMANDÉES

Votre année d'EC sera ponctuée de travaux de traduction mais elle sera aussi l'occasion d'appréhender les grands enjeux du monde hispanique contemporain à travers la lecture et l'analyse hebdomadaire de la presse. Il est donc nécessaire de vous familiariser d'ores et déjà avec des supports facilement accessibles sur internet. Voici quelques titres :

- Grands quotidiens espagnols :

www.elpais.com
www.elmundo.es
www.lavanguardia.com
www.abc.es

- Grands quotidiens latino-américains :

www.latinreporters.com
www.lanacion.com.ar
www.clarin.com.ar
www.granma.cubaweb.cu
www.eluniversal.com.mx
www.elmercurio.com
www.ultimasnoticias.com.ve

- Autres :

www.espaces-latinos.org
www.courrierinternational.com
www.bbc.co.uk/mundo/

¡Que tengáis buenas vacaciones !